אין „פאלים קאורט"

די נאָכזוכונגען פון דער מלחמה.

דער גרויסער וועלט־קריעג איז געווען א גענוג טראגישער ספּעקטאַקל. נאָכנאָך לענדער זיינען חרוב געווארען, מיליאָנען היימען זיינען דיזאיזירט געווארען, די בעסטע יוגענד פון דער וועלט איז פארטיליגט געווארען אולטער. שווערד — לאנג וועט דזיערען בין די וועלט וועט קומען צו זיך פון דער בלוטיגער קאטאסטראפע. אבער, נאָך טראגישער זיינען די פאסירונגען וועלכע דער קריעג האט פארורזאכט הינטער'ן פראנט, — אין די הייזער פון די מענער וועלכע זיינען אויסגעשיקט אויפ'ן דינסט פון קאמף. עס ווערען צוריק אויפגעבויט ווערען די חרוב־געווארענע שטעדט, די פארטריבענע ווערען זיך צוריקקהרען צו זייערע היימען, און דאס זאָלדאט דיי ערד האט צוגעדעקט וועט פארגעסען ווערען. עס וועט אבער ניט גאנץ ווערען די פארוואונדעטע נשמה פון סאלדאט, וועלכער האט געפונען זיין קיים א צישטערונג.

די מורא'דיגע נשמה־טראגעדיע פון דעם סאלדאט וועלכער קומט אהיים אין דערוויסט קיין היים ניט... יאלין־לאנג איז ער געווען אין די טראנשיעס, געליטען הונגער און קעלט, דער טויט האט ארומאיהם געכישעוועט, ערער מיט גוט געריכט זיך פארשניטען צו ווערען פון דער וועלט אזוי ווי זיינע קאמעראדן, וועלכע האבען זיך געוואלערט ביי איהם צווישען, פארזארטשעט געווארען אונטער'ן האגעל פון די קוילען גוד מיט איין ליכטיגען מוינטעל אין דער נשמה, דער נערענדיגער וועגען זיינע ליעבע און נאר העמטע, די האפנונג אז אפשר וועט ער פארט נעזעהן ווערען אין וועט קאנען דער־צעהלען פון זיינע גרויזאמע ערפאהרונגען זיינע טייערע. אין ער קומט איהם, דער סאלדאט, אין אנשטאט דעם ערווארטעטען גן־עדן, דעם ליעבען אפרוה־וויינטעל, מאנצען איהם שרעם־אנטקעגען, געפינט ער א חרוב'ע חיים. א העלישער צערען צובראָכענס זיך אין דעם סאלדאט אין, ס'איז גאר קיין וואונדער ניט, וואס גאר בלוטיגע ראכע קאן איהם איינשטילען. מאנטעלזיך קומען אין ידיעות וועגען מאר־דען באנאנגען פון סאלדאטען וועלכע האבען זיך דערוואוסט אז זייערע פרויען זיי־ען זיי אונטריי געווען.

נעכטען איז אין פאלים קאורט אנגעקומען אזא מלחמה־טראגעדיע ביים פראצעס פון דזשארדזש קארלי, אנגעקלאגט פאר שיסען מיט'ן אבזיכט צו טייטען.

דער אנקלאגער איז געווען טאמאס הולי, אין מיט א פארבונדענער האנט אין ער אריינ אויפ'ן עדות־שטוהל דער צערדיגע וועגען דער פאסירונג.

קארלי'ס לאיער האט איהם געגומען אויפ'ן פארהער.

— ווייסט פון וועלכער ס'איז אויך דאך פארוואס קארלי זאל דיר שיסען?

דער עדות בייט אום א פוס אויף א פוס אין געגפערט ניט.

— האסטו געלעבט מיט קארלי'ס פרוי ווי מאן און ווייב?

דער עדות לאזט אראפ דעם קאפ אין געגפערט שטיל. — יא.

— פון זינט ווען?

— פון דעם יאהר 1917.

— אז האסט געהאט מיט איהר קיינ־דער?

— יא, צוויי קינדער.

— האסטו געוואוסט אז קארלי איז געווען אין פראנקרייך קעמפענדיג פאר זיין האנד?

— יא.

דער קראן אטורני האן זיך ניט איינהאלטען.

— ווייסט עס אז דו האסט צישטערט זיין היים ווען ער האט געקעמפט פאר'ן לאנד? דיר האט כען געדארפט וועגען אויפ'ן אנקלאגע־באנק, ניט איהם.

קארלי'ס פראצעס וועט נאך פארקומען פאר א דזשורי. ס'איז אבער קיין ספק ניט, אז ער וועט באפרייט ווערען. איהם איז עס אבער אלץ. איינס — זיין צוריקגעגעבענע נשמה וועט פון דעם לאנד ניט ווערען.

דער נאאוויער פרעמדער

ווילאם טערי איז ערשט מיט א פאר טעג צוריק געקומען פון פארוואוס. ביי איהם איז שטענדיג ווייניג, אפנים, אלע אראנטהיגע לייט, ווייל קומענדיג קיין טראנטא האט טערי פאר קיינעם זיך ניט געהיט, כאטש ער האט געהאט חוב־דערט דזאלאר אין העשענע. נאכן לייכט האט ער געשלאפען באקאנטשאפט מיט איינעם ארטור סקאלי אין א רעסטאראן אויף יארק סטריט.

ס'קאן זיין אז דאס וואס סקאלי האט געטראגען סאלדאטסקע קליידער האט ארויסגערופען טערי'ס צימרוויגן. אבער, גיכער איז עס דערפאר זואס טערי גלייכט איבערהויפט אין מענשען.

די צוויי נייע פרייטאג אבענד־צייטונגען פון דזשארדזש מעגן אפנעמען א געשמאקען מאלצייט, אויעקגעפאהרען אין א האטעל, געמאכט צוזאמען א מיסה אין געלעגט זיך שלאפען אין אין צימער.

אויף מארגען אין דער פרי האט זיך אנגעהויבען דער קאצענאמער. טערי שטעהט אויף די האנט אין קעשענע, ערשט פון די הונדערט דאלאר איז קיין סיכן ניטא. ער וועקט אויף זיין נייעם פריינט און פרעגט ביי איהם אן עצה. ווייסט איהם יענער רופען א פאליסמאן, אזוי ווי קיין אנדערער איז ניט געשלאפען מיט'ן נאאוויער פרעמדען ווי נאר דער סאלדאט סקאלי ווערט יענער ארעסטירט.

ס'איז אבער נאך גאר ניט זיכער, אז ארטור סקאלי האט באגנב'עט זיין נייעם באקאנטען. געפינען האט מען ביי איהם מעהר ניט ווי 23 דאלאר, אין זיין לאר־יער וויזיט אויף אז ער האט אין באנק צוויי טויזענט דאלאר אין דארף ניט בא־גען קיין גנבה צוליעב לומפּיגע הונדערט דאלאר.

די געריכטס ווערען דארפען נאך אויפ־געקלערט ווערען פון א דזשורי.

ווילאם טערי ווערט ווייטער ארעסטירט אין אין ווייטער ארט אין נאנצען אויס־וויינען טאראנטא, ארעסטירט ער ווייל זיין געלט איבערלאזען אין דער ארענטליכער שטעדטעל פאריסאונד.

בית הכנסת הגדולה בית יעקב

פערלאנגט טענהערס

זיך מעלדען צום פעקרעטאר מ. ברינזער 68 הענרי סטריט. איך וזכנאנ צו דער אמיטע 23 הענרי סטריט פון ש. בין 6.

270—5—2

היינט בלויז

היינט איז דער לעצטער טאג אויס־ציפילען דעם פארם פאר'ן

אינקם טעקס

איך טו עס פאר אייך.

י. ראזעד

1½ לעאנארד עוו.

רינגט מיך אפ טעל. 2299

11287—5—10

קומט פייערן דעם ערשטען מאי און די וויכטיגע ארץ ישראל פאסירונג ביים פריהלינגס־באל

פון די טראנטאר פועלי ציון

וועלכער וועט זיין

היינטיגען פרייטאג אוועגנט דעם 30 אפריל

אין אדפעראוס טעמפעל 229 קארעדזש סט.

עס וועט שיין זיין איין מאהל א באל — עס וועט זיין דער אמת'ער באל פון סעזאן.

LOEW'S

לאָעו'ס יאנג מעריט טהעאטער

באמעס פיטשער דזשורנעל.

אונטערגעשריבענע אונטערגעשריבענע

18 שיטאו ביז 11 נאכמיטאג
נאכמיטאג 10 מענט. 15 מענט.
אבענד 10 מענט 15 מ. אז 25

בעל. פון 8808 — ווי פלאצ וואנטעווינ

א. נאנצע וואך. פאפולערע פרייזען.

קאנסטאנס טאלמעדזש

זי האט געטרייט אלע מיטלען אין דער וועלט צו מאכען איהר מאן שלעכט, אבער ער האט נאר געטראכט וועגען אנטראפאלאגיע אין גריכישע ארביט־טור. אן אויסערגעוועהנליכער ראמאנס. לעתם ערשטע קאם אלטען לאנס וואך בילדער. „מאט אין דזשעף" קאמעדיס. די פארשטעלונגען אין ווינטער גארדען, וואו אלע סיטס זיינען רעזערווירט. זיינען דזיערע ווי אין לאנס יאנגס פטרים טעאטער אין אפען אין די אויענטען.

HIPPODROME

א נאנצע וואך

ספּעשעל פיטשור

באיס קאמס

אין אמווירענדע מעשות און גנוגים. מאגנארעט טיילאר, פארטער טריא דריי ביגים.

פאטהע פרעזענטירט די עמאנציאנעלע אתריסע

דאלארעס קאסינעל.

אין „דאס רעכט צו זאגען ליגען" ווערט געצייגט 1.20, 4.15, אין 7.45 אויענטס.

ספרי תורה תפילין און מזוזות פון ירושלים

אין צו בעקומען אין יעדער צייט ביי

נחום נאטאנזאהן

ירושלמי אין מאנטרעאל.

סוכן כללי לכל סחורות ארץ ישראל.

N. Nathanson
987 St. Lawrence Buld
Montreal

דאקטאר יוליום לעווין

דענטיסט

אפיס: 382 קווין וועסט פארנער ספּעריינג עוו.

ווענען אפּאינטמענטס טעלעפאנירט קאלעדזש 768

פ. שליפער

307 אנטסטא עוועניו.

איך פארדיכט אלערליי גראמאפאנס, איך קויף אידישע און ענגלישע גע־וויזטע רעקארדס.

איך מאך אלערליי שלאסער ארבייט.

די פאלענדע ארבייטען. לייכטע מאר־שינערי ריפּיירד, אלע פארטען סקיילס רעפּיירד, נייע שלעסער און שליסעל, ביי־בי ערערדזשעס רעפּיירט.

מאנופעקטשורערס! אייער אייזען ארבייט וועט געמאכט ווערען ביליגער ווי ווען איהר מאכט עס אליין. איהר סייפט געלט ווען איך ארבייט פאר אייך. צופריעדענהייט גארענטירט, אדער געלט צוריק. איך קום נאך דער ארבייט, פאן נומער נאך ניט אריין.

הוסטען און פארקיהלונגען מיינטו שלאפלאזע נעכט

מיט יעדער שמונדע, וואס מען פאר־לענגערט א פארקיהלונג איז פארהאן א געפאהר. העלפט צו דער נאטור גע־זונט צו ווערען, געברויכענדיג

Dr. Macey's Cough Cure

פרייז 35 סענט. פארקויפט נאר ביי

Claude J. Halloran

דראגיסט

202 Dundas W. Cor. Centre Av.
TORONTO

דר. פאומאן

דענטיסט

איך מאך ברימש ארבייט צו מעסיגע פרייזען. קיין וואר־טען אויפ'ן נעקסט.

דר. פאומאן

ראיער בענק בילדינג

קארנער טשעסנאט און דאנדעס סטריט

סעשס דזשולערי סטאר

אין 145½ קווין סטריט וועסט

מיר פארקויפען אויס אינזער סטאק

CASH OR CREDIT

ווייל מיר געהן אין האלסייל ביזנעס

אזוי פארקויפען מיר יעדען אר־טיקעל פיעל ביליגער ווי אימער.

עקסטרא בארגיינס אין דיימאנדס, האטשעס, נייע סטייל לייכטער אויסגאהם שעהן. קאט גלעס. פאר־שפּעטיגט ניט און קומט גלייך.

אייער פריינט סעש

145½ קווין סט. וו. טעלעפאן ער. 3588

אין „פאלים קאורט"

די נאָכזוכונגען פון דער מלחמה.

דער גרויסער וועלט־קריעג איז געווען א גענוג טראגישער ספּעקטאַקל. נאָכנאָך לענדער זיינען חרוב געווארען, מיליאָנען היימען זיינען דיזאיזירט געווארען, די בעסטע יוגענד פון דער וועלט איז פארטיליגט געווארען אולטער. שווערד — לאנג וועט דזיערען בין די וועלט וועט קומען צו זיך פון דער בלוטיגער קאטאסטראפע. אבער, נאָך טראגישער זיינען די פאסירונגען וועלכע דער קריעג האט פארורזאכט הינטער'ן פראנט, — אין די הייזער פון די מענער וועלכע זיינען אויסגעשיקט אויפ'ן דינסט פון קאמף. עס ווערען צוריק אויפגעבויט ווערען די חרוב־געווארענע שטעדט, די פארטריבענע ווערען זיך קהרען צו זייערע היימען, און דאס זאלדאט די ערד האט צוגעדעקט וועט פארגעסען ווערען. עס וועט אבער ניט גאנץ ווערען די פארוואונדעטע נשמה פון סאלדאט, וועלכער האט געפונען זיין קיים א צישטערונג.

די מורא'דיגע נשמה־טראגעדיע פון דעם סאלדאט וועלכער קומט אהיים אין דערוויסט קיין היים ניט... יאלין־לאנג איז ער געווען אין די טראנשיעס, געליטען הונגער און קעלט, דער טויט האט ארומאיהם געכישעוועט, ערער מיט גוט געריכט זיך פארשניטען צו ווערען פון דער וועלט אזוי ווי זיינע קאמעראדן, וועלכע האבען זיך געוואלערט ביי איהם צווישען, פארזארטשעט געווארען אונטער'ן האגעל פון די קוילען גוד מיט איין ליכטיגען מוינטעל אין דער נשמה, דער נערענדיגער וועגען זיינע ליעבע און נאר העמטע, די האפנונג אז אפשר וועט ער פארט נעזעהן ווערען אין וועט קאנען דער־צעהלען פון זיינע גרויזאמע ערפאהרונגען זיינע טייערע. אין ער קומט איהם, דער סאלדאט, אין אנשטאט דעם ערווארטעטען גן־עדן, דעם ליעבען אפרוה־וויינטעל, מאנצען איהם שרעם־אנטקעגען, געפינט ער א חרוב'ע חיים. א העלישער צערען צובראָכענס זיך אין דעם סאלדאט אין, ס'איז גאר קיין וואונדער ניט, וואס גאר בלוטיגע ראכע קאן איהם איינשטילען. מאנטעלזיך קומען אין ידיעות וועגען מאר־דען באנאנגען פון סאלדאטען וועלכע האבען זיך דערוואוסט אז זייערע פרויען זיי־ען זיי אונטריי געווען.

נעכטען איז אין פאלים קאורט אנגעקומען אזא מלחמה־טראגעדיע ביים פראצעס פון דזשארדזש קארלי, אנגעקלאגט פאר שיסען מיט'ן אבזיכט צו טייטען.

דער אנקלאגער איז געווען טאמאס הולי, אין מיט א פארבונדענער האנט אין ער אריינ אויפ'ן עדות־שטוהל דער־צערדיגע וועגען דער פאסירונג.

קארלי'ס לאיער האט איהם געגומען אויפ'ן פארהער.

— ווייסט פון וועלכער ס'איז אויך דאך פארוואס קארלי זאל דיר שיסען?

דער עדות בייט אום א פוס אויף א פוס אין געגפערט ניט.

— האסטו געלעבט מיט קארלי'ס פרוי ווי מאן און ווייב?

דער עדות לאזט אראפ דעם קאפ אין געגפערט שטיל. — יא.

— פון זינט ווען?

— פון דעם יאהר 1917.

— אז האסט געהאט מיט איהר קיינ־דער?

— יא, צוויי קינדער.

— האסטו געוואוסט אז קארלי איז געווען אין פראנקרייך קעמפענדיג פאר זיין לאנד?

— יא.

דער קראן אטורני האן זיך ניט איינהאלטען.

— ווייסט עס אז דו האסט צישטערט זיין היים ווען ער האט געקעמפט פאר'ן לאנד? דיר האט כען געדארפט וועגען אויפ'ן אנקלאגע־באנק, ניט איהם.

קארלי'ס פראצעס וועט נאך פארקומען פאר א דזשורי. ס'איז אבער קיין ספק ניט, אז ער וועט באפרייט ווערען. איהם איז עס אבער אלץ. איינס — זיין צוריקגעגעבענע נשמה וועט פון דעם לאנד ניט ווערען.

דער נאאוויער פרעמדער

ווילאם טערי איז ערשט מיט א פאר טעג צוריק געקומען פון פארוואוס. ביי איהם איז שטענדיג ווייניג, אפנים, אלע ארענטהיגע לייט, ווייל קומענדיג קיין טראנטא האט טערי פאר קיינעם זיך ניט געהיט, כאטש ער האט געהאט חוב־דערט דזאלאר אין העשענע. נאכן לייכט האט ער געשלאפען באקאנטשאפט מיט איינעם ארטור סקאלי אין א רעסטאראן אויף יארק סטריט.

ס'קאן זיין אז דאס וואס סקאלי האט געטראגען סאלדאטסקע קליידער האט ארויסגערופען טערי'ס צימרוויגן. אבער, גיכער איז עס דערפאר זואס טערי גלייכט איבערהויפט אין מענשען.

די צוויי נייע פרייטאג אבענד־צייטונ־גען אפנעמען א געשמאקען מאלצייט, אויעקגעפאהרען אין א האטעל, געמאכט צוזאמען א מיסה אין געלעגט זיך שלאפען אין אין צימער.

אויף מארגען אין דער פרי האט זיך אנגעהויבען דער קאצענאמער. טערי שטעהט אויף די האנט אין קעשענע, ערשט פון די הונדערט דאלאר איז קיין סיכן ניטא. ער וועקט אויף זיין נייעם פריינט און פרעגט ביי איהם אן עצה. ווייסט איהם יענער רופען א פאליסמאן, אזוי ווי קיין אנדערער איז ניט געשלאפען מיט'ן נאאוויער פרעמדען ווי נאר דער סאלדאט סקאלי ווערט יענער ארעסטירט.

ס'איז אבער נאך גאר ניט זיכער, אז ארטור סקאלי האט באגנב'עט זיין נייעם באקאנטען. געפינען האט מען ביי איהם מעהר ניט ווי 23 דאלאר, אין זיין לאר־יער וויזיט אויף אז ער האט אין באנק צוויי טויזענט דאלאר אין דארף ניט בא־גען קיין גנבה צוליעב לומפּיגע הונדערט דאלאר.

די געריכטס ווערען דארפען נאך אויפ־געקלערט ווערען פון א דזשורי.

ווילאם טערי ווערט ווייטער ארעסטירט אין אין ווייטער ארט אין נאנצען אויס־וויינען טאראנטא, ארעסטירט ער ווייל זיין געלט איבערלאזען אין דער ארענטליכער שטעדטעל פאריסאונד.

בית הכנסת הגדולה בית יעקב

פערלאנגט טענהערס

זיך מעלדען צום פעקרעטאר מ. ברינזער 68 הענרי סטריט. איך וזכנאנ צו דער אמיטע 23 הענרי סטריט פון ש. בין 6.

270—5—2

היינט בלויז

היינט איז דער לעצטער טאג אויס־ציפילען דעם פארם פאר'ן

אינקם טעקס

איך טו עס פאר אייך.

י. ראזעד

1½ לעאנארד עוו.

רינגט מיך אפ טעל. 2299

11287—5—10

קומט פייערן דעם ערשטען מאי און די וויכטיגע ארץ ישראל פאסירונג ביים פריהלינגס־באל

פון די טראנטאר פועלי ציון

וועלכער וועט זיין

היינטיגען פרייטאג אוועגנט דעם 30 אפריל

אין אדפעראוס טעמפעל 229 קארעדזש סט.

עס וועט שיין זיין איין מאהל א באל — עס וועט זיין דער אמת'ער באל פון סעזאן.

שניידט עס אויס אזו שיקט עס איבעראל צו אייערע קרובים עס וועט זיי נוצען ברייגען

גרייט זיך צו דער רייזע

נאך קאנאדא

אלע דווארקינס פאסאזשירען

וועלכע דארפען אבפאהרען פון אנטווערפען דעם 21 אפריל דורך קוויבעק קאנאדע

געדענקט!

1) זיי גרייט ערען טאג, און פארטיג צו פאהרען ווען איהר בעקומט פון מיר א דעפעשע.

2) איך האב בעקומען בלוט 100 פלעצער אויף'ן שיף, און לוין צוזאג פאר 2־טע קלאסע, איך וועל דאריים מעהר ווי 100 ניט שיקען, עס בלייבט פאר אייך צו זיין איינע אדער איינער פון די גלייכליכע 100.

3) דן פאסאגירען ווערען וויזירט אין גרופען פון 3 ביז 4 פאמיליען לויט דער נאהענטקייט פון אנזערע אבשיד פונק־טען וועלכע זיינען וואהשא, לאדז, קעלץ, דראהא, קעמ־בעק, פאסנאוויץ, פוזלא.

4) איך וועל צושיקען ספּעציעלע מענשען מיט שטרענגע אינ־סטרוקציעס אים אייך צו באראנדלען אין איינעם פרוען אין קינדער אין אייך העלפען מיט ארעם מענלוכען. ווען איהר בעמערקט דאס מיינער א פארשטעהער האנדעלט ניט ארענטליך, זאגט ניט פרייגדליך, דערצעהלט מיר אין ער ווערט באלד ענטלאסט.

5) איך בין אייך, גלייכצייטיג, פינתליך אויסצופיהרען די אינסטרוקציעס פון מיינע מענשען, און האלט זיך אין בעסטער ארדנונג, מיט א געוויסען מאס דיסציפּלין, אין עוויטען מאר, וועל איך ניט זיין פראנטשיארטליך ווען איהר וועט צוריקבלייבען, און אייער באגאש קען לויבט פערלארען געהן.

6) אלע פאסאזשירען, אהן אונטערשיד פון לויט שטאנד און יחוס ווערען געבעטען זיך פערהאלטען פרייגדליך, און אויס־הערען אייגער דעם צווייטען, און געדענקען דאס אייערע פאטערס און מעגער זיינען אלץ גלייכע יחסנים אין קאנאדע.

7) אויב איהר בעהופט ניט הייר שלאן אויף דער 2־טער קלאס, מאכט ניט זיין צערעמאניעס, און פארהרט אויף'ן דריטען, און שעצט זיך גליקליך, דאס איהר בעקומט עס, ווען טויזענדער פרויען בליקען אויף אייך מיט פערדראס און קלאגען וועלען זיין אויף אייער פלאן דער אונ־טערשיד פון פרייז וועט איהר באקומען אין קאנאדע.

8) אויב מיינע פעהאנדלונגען מיט די וואגאנען אדמיניסטראציע וועלען געלינגען, וועל איך אבשיקען אין ספּעציעלע 2־טע קלאסע וואגאנען וועלען אויך פיהרען דורכגעהט, אונ־טער די בעסטע, שעהנסטע און אנגענעהמסטע בעדינגונגען, אויב ניט, וועט עס ניט זיין מיין שולד, ווייל איך שפאר דיין נעלד, אים אויך צו מאכען פיהלען גוט און גליקליך, דאס איז מיין איינציגער וואונש.

9) זעהט אויס דיין און אנשטענדיג אנגעטהון, האלט זיך שטאלץ און פארערט פון יעדען גוטע אנשטענדיגע בעהאנד־לונג, דאס דיין מורא פאר מיינעם איהר זייט פרוען פון ענגלישע בירגער, און איהר זענט "דווארקינס" פאסאז־שירען.

ווייטערדיגע רייזען:

ראטערדאם־ניו־יארק, אנטווערפען־קוועבעק

איך ערווארטע א דעפעשע דעם 26־טען מאי,

אלע אינפארמאציעס ביי, יורסקא 32 ראזענפעלדס גימנאזיום, פון 2.30 ביז 6.30 טעגליך

אכטונגס פאל ה. דווארקין דווארקין פון די ברידער דווארקין טראנטא (קאנאדא) באנקירען און שיפס־קאנטאר